

にほんごきょうしつかいさいび きょうしつ ひ
TOPIA 日本語教室開催日 教室がある日

Days when the TOPIA Japanese Classes are Held Topia 日语教室开课日期

4月		LỊCH CÁC LỚP HỌC TIẾNG NHẬT TẠI LỊCH CÁC LỚP HỌC TIẾNG NHẬT TẠI TOPIA																		
Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat	5月	6月	7月	8月	9月									
日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土
					1	2	1	2	3	4	5	6	7			①	②	③	④	
3	4	⑤	⑥	⑦	⑧	9	8	9	⑩	⑪	⑫	⑬	⑭	⑮	6	⑦	⑧	⑨	⑩	⑪
⑯	11	⑫	⑬	⑭	⑮	16	⑯	16	⑰	⑱	⑲	⑳	㉑	㉒	13	⑭	⑮	⑯	⑰	⑲
㉓	18	⑯	⑰	㉑	㉒	㉓	㉒	㉓	㉔	㉕	㉖	㉗	㉘	㉙	20	㉑	㉒	㉓	㉔	㉕
㉔	25	㉖	㉗	㉘	㉙	㉚	㉙	㉚	㉛	㉜	㉝	㉞	㉟	㉙	㉗	㉘	㉙	㉚	㉛	
㉛							㉙	㉚	㉛	㉜	㉝	㉞	㉟	㉙						
7月							8月							9月						
日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土
					①	2		1	②	③	④	⑤	6			①	②	③		
③	4	⑤	⑥	⑦	⑧	9	⑦	8	⑨	⑩	⑪	12	13	④	5	6	7	8	⑨	10
⑯	11	⑫	⑬	⑭	⑮	16	⑯	15	⑯	⑰	⑱	⑲	20	㉑	12	13	14	15	16	17
㉓	18	⑯	⑰	㉑	㉒	㉓	㉒	㉓	㉔	㉕	㉖	㉗	㉘	㉙	㉖	㉗	㉘	㉙	㉚	㉛
㉔	25	㉖	㉗	㉘	㉙	㉚	㉙	㉚	㉛	㉜	㉝	㉞	㉟	㉙	㉗	㉘	㉙	㉚	㉛	
㉛																				

○の日：教室（クラス）がある日

Japanese classes will be held on days that are circled.

带○的日子是开课的

Ngày có đánh dấu tròn: là ngày có mở lớp

- 休みは かわる ことがあります。新型コロナ の状況により 授業をしない こともあります。
- 台風・大雨・大雪により 急にクラスが休みなることがあります。わからない時は、9時半以降に電話をして下さい。 TEL : 088-656-3303 ● クラスを休むときは早めに教えて下さい。
- The days that class is cancelled may change. And there may be changes due to the COVID-19 situation.
- When there are typhoons, heavy rains, or heavy snow, class may be cancelled. If you are unsure, please call us at 9:30 AM to confirm. TEL : 088-656-3303
- If you will be absent from class, please be sure to notify us immediately.
- 停课日有可能发生变化。由于新冠疫情也可能被暂停。
- 受台风・大雨・大雪等天气影响，课程有可能临时取消。不确定当天是否开课时，请于 9 点 半以后致电确认。 TEL: 088-656-3303
- 如需请假，请尽早与我们取得联系。
- Ngày nghỉ có thể được thay đổi.
- Do tình hình virus Corona mà chúng tôi có thể không tiếp nhận việc trông trẻ.
- Lớp học sẽ được nghỉ khi có bão, mưa giông hay tuyết rơi nhiều. Nếu quý vị không biết rõ lớp học hay nghỉ, hãy gọi số điện thoại 088-656-3303 vào khoảng 9 giờ sáng để được thông báo.
- Nếu quý vị vắng mặt, hãy thông báo cho chúng tôi ngay.

